

*for Breit*  
**ADRODDIAD BLYNYDDOL**

**EGLWYSI**

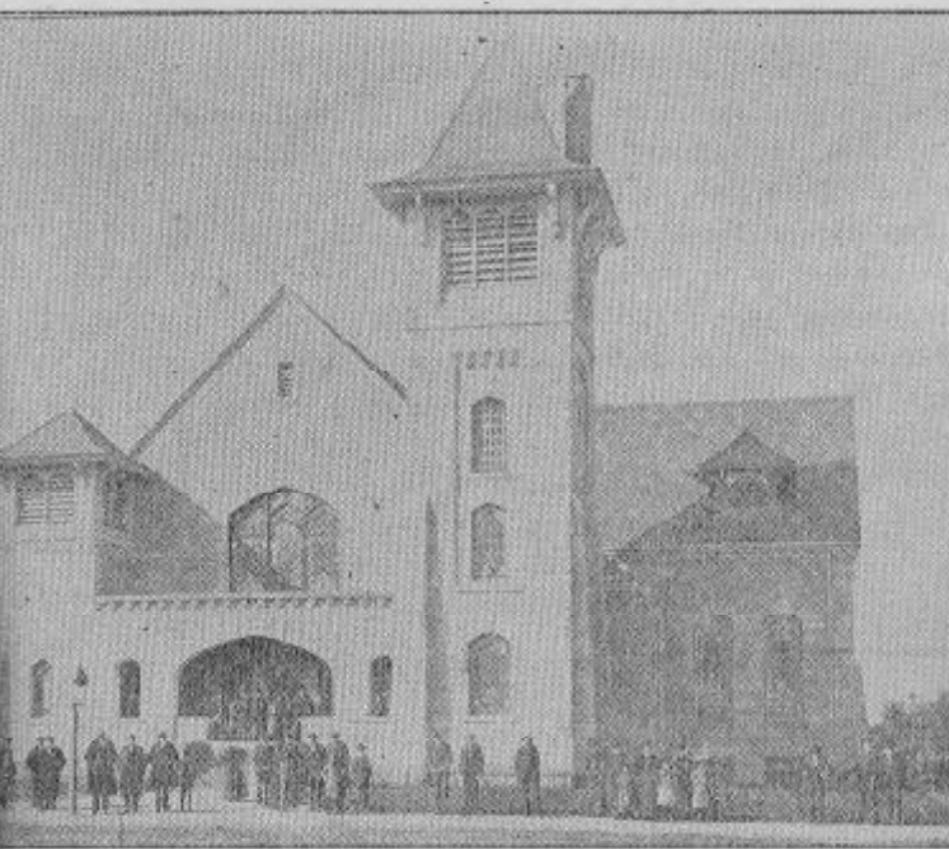
**SALEM a SEION**

**Swydd Van Wert, Ohio.**



194  
244  
115  
114

*R. J. Clegg*  
**Am 3 Flwyddyn, 1902.**



CAPEL SALEM, VENEDOCIA, OHIO.

Agorwyd Hydref 14-16, 1898. Eisteddleodd i 1,000.

PARCH EDWARD ROBERTS, BUGAIL.

## ANERCHIAD.

### ANWYL FRODYR:—

Wele un adroddiad Blynnyddol allan eto. Teimlwn y gallwn godi ein Hebenezer, a dweyd hyd yma y cynnorthwyodd yr Arglwydd ni. Gwelwn fod cynydd braidd gyda phobeth allanol yr achos. Mae y gras o haelioni wedi cael ymarferiad yn y cyleb yn adeiladiad y ddau addoldy hardd sydd genym. Mae capel Seion yn awr wedi ei orphen, a thalu am dano; ac mae yn un o'r capelan prydferthaf o'i faint, a hwylusaf, ellir weled yn y wlad. Parhewch gyfeillion mewn haelioni tuagat waith yr Arglwydd, a bydd yntau yn sicr o barhau i'ch bendithio yn uwbaith eich dwylaw.

### Sylwch ar y RHEOLEU canlynol:

1. Fod holl lyfrau cyfrifon yr Eglwys am y flwyddyn fynedol i'w cau ar derfyn yr ail Sabbath o Ionawr bob blwyddyn.
2. Fod yr Olrheinwyr i archwyllo y llyfrau yn ystod y ddau ddiwrnod diweddaf o Ionawr.
3. Fod yr holl gyfrifon wedi eu cwblhau yn barod i'w hargraffu Chwefror y cyntaf.
4. Fod Ysgrifenyddion gwahanol adraonau o cyllid yr Eglwys i roddi rhestr enwau y cyfranwyr i lawr yn ol trefn y wyddor (*alphabetically*), a gofalu am roddi aelodau pob tenbu gyda en gilydd.
5. Ein bod yn galw sylw at Reol y Cyfundeb, sef fod pob cyflawn aelod i gyfranu at gynal yr achos yu arianol, "yn ol fel y llwyddo Duw ef." "Y mae parhau mewn ymddygiad gwrthwyneb i hyn yn anffyddlondeb at achos yr Arglwydd, ac yn dangos y cyfrwa fyddo felly yn anheilwng o fod gyda phraidd Crist." Ein bod yn gwahardd i'r Ysgrifenydd roddi llythyr aelodaeth i neb o hyn allan fydd heb gyfranu at yr achos yn ystod y flwyddyn y gofyna am ei lythyr.

Y SWYDDOGION.

# YSTADEGAU A CHYFRIFON EGLWYS SALEM

Venedocia, Swydd Van Wert, Ohio, am y Flwyddyn 1902.

## T SWYDDOGION.

BUGAIL, Y PARCH EDWARD ROBERTS.

Diaconaid:	THOMAS A. ALBAN, D. W. EVANS, JOHN T. THOMAS, RICHARD JERVIS & JAMES PRYSE MORGAN.
------------	--

Ysgrifenydd:—D. W. EVANS.	Trysorydd:—M. B. JONES.
Arweinydd Canu:—R. R. THOMAS.	Organyddes:—Alice Jones.
Y Pwyllgor Canu:—	R. R. THOMAS, W. C. MORGAN, RICHARD S. BREESE, JOHN B. JONES, RICHARD O. EVANS, STEPHEN JONES, ALICE JONES ac UNICE EVANS.

Rhif yr Aelodan, Cyflawn, Ionawr 1, 1902.....	254
Derbyniwyd drwy Lythyrau.....	30
Derbyniwyd o'r Gwrandawyr.....	1
Derbyniwyd o'r Plant.....	2

Cynydd yn ystod y Flwyddyn.....	33
---------------------------------	----

Cyfaurif yr Aelodau Cyflawn.....	287
Ymadawodd drwy Lythyrau.....	12
Gwrthgyliodd.....	
Ymadawodd heb Lythyrau.....	
Bu Farw.....	3

Lleihad yn ystod y Flwyddyn.....	15
----------------------------------	----

Rhif yr Aelodau Cyflawn, Ionawr 1, 1903.....	272
Rhif Plant yr Eglwys.....	112
Bedyddiwyd .....	3

## Adroddiad yr Ysgrifenydd a'r Trysorydd.

### DERBYNTIADAU AT Y WEINIDOGAETH.

Casglwyd gan Eglwys Salem yn 1902.....	\$902 85
Rent.....	75 00
Ar law Ionawr 1, 1902.....	116 12
Cyfanswm.....	\$1093 97
Talwyd i'r Parch Edward Roberts.....	\$900 00
Yn rhodd.....	180 00
	1000 00
Ar law Ionawr 1, 1903.....	\$93 97
Casglwyd at y Gymanfa a'r Cyfarfod Dosbarth..	\$ 53 76
Ar law Ionawr 1, 1902.....	8 90
Cyfanswm.....	\$62 66

### TALIADAU:

I'r Cyfarfod Dosbarth Shawnee.....	\$ 19 00
I anfon y Parch Edward Roberts i Gymanfa Oak Hill.....	7 00
I'r Cyfarfod Dosbarth yn Columbus.....	18 00

Cyfanswm.....	\$44 00
---------------	---------

Ar law Ionawr 1, 1903.....	\$18 66
----------------------------	---------

Casglwyd i weinidogion achlysurol.....	\$ 67 08
Casgliad Sabbathol y Sentiau.....	100 04
Casgliad at y Gymanfa.....	29 67
Ar law Ionawr 1, 1902.....	47 00

Cyfanswm.....	\$243 79
---------------	----------

### TALIADAU:

I'r gweinidogion adeg y Gymanfa.....	\$ 49 00
I'r Gweinidogion achlysurol.....	90 67
Am argraffu yr Adroddiad a'u y Flwyddyn 1901.....	28 00
Talwyd Stephen J. Jones, Trysorydd.....	53 94
Am Win.....	7 50
Ar law Ionawr 1, 1903.....	14 68

Cyfanswm.....	\$243 79
---------------	----------

---

## ADRAN Y TRUSTEES.

---

### Y BWRDD.

Llywydd:—THOMAS A. ALBAN

Ysgrifenydd:—JOHN S. BREESE.

Trysorydd:—R. W. JONES.

Ymddiriedolwyr:—JOHN H. REES, RICHARD M. EVANS, JOHN C. GEORGE a DAVID B. JONES.

### ETHOLWYD A'R GYFER 1903.

Llywyd:—J. S. BREESE

Ysgrifenydd:—JOHN C. GEORGE.

Trysorydd:—R. W. JONES.

Ymddiriedolwyr:—JOHN D. JONES, WM. W. EVANS, JAMES PRYSE MORGAN and D. B. JONES.

### DERBYNIADAU AM 1902.

Oddiwrth y Gynnulleidfa at dreuliau allanol.....	\$322 85
O Seion.....	12 19
Yn llaw y Trysorydd er 1901.....	67
O Seion am Argraphu Adroddiad.....	7 25
Cyfanswm.....	<hr/> \$342 96

### TALIADAU AM 1902.

Gas bill.....	\$ 38 25
Insurance a'r Persondy .....	13 00
Am waith ynd y Persondy.....	4 00
Papuro and Varnishio .....	3 75
R. W. Hughes, glanhau ac Edrych a'r ol y Capel a'r Persondy.....	150 00
H. H. Dorman, am soap, etc.....	25
Water table.....	50
Treth ar Persondy.....	6 62
Glanhau y clock.....	75
Am beintio fence y Capel .....	5 00
Envelopes.....	75
I O. W. S Co., one inch pipe .....	13 30
" Jones & Jones.....	71 14
" Morris & Jones.....	95
" R. W. Hughes, am waith amgylch y Capel... .....	2 25

I John R. Hughes, am wasanaeth.....	\$ 9 50
" R. W. Jones, am waith.....	1 50
" H. R. Jones, adgyweirio Persondy.....	1 65
" Jos Myers, am lumbor.....	2 56
" J. B. Jones, lanhau furnace.....	1 00
Am Cedar posts.....	10 00
<hr/>	
Cyfanswm.....	\$236 72
Ionawr 1, 1903, yn llaw y Trysorydd	6 24
<hr/>	
Cyfanswm.....	\$342 96

## ADRAN YR YSGOL SABBOTHOL.

### Y SWYDDOGION.

Arolygwyr:—R. S. BREESE.

Is Arolygwyr:—D. B. JONES.

Trysorydd:—D. J. EVANS.

Ysgrifenyddion:—W. J. BEBB  
a THOS. A. JONES.

Arweinwr Canu:—STEVEN J. JONES.

Organists:—AGNES EVANS a VIOLA TUDOR.

Athrawon, 23; Athrawesau, 8—31.

Rhif yr Ysgol, 295.

Arian ar law Ionawr 1, 1902.....\$ 64 65

Casglwyd yn ystod y flwyddyn..... 39 34

Cyfanswm..... \$103 99

TALWYD:—

Am lyfrau..... \$30 36

Gweddill ar law Ionawr 1, 1903, \$73 63

---

## ADRODDIAD Y BWRDD CENHADOL AM 1902

---

Llywydd:—J. S. BREES

Is-Llywydd:—E. R. HUGHES.

Trysorydd:—JAMES PRYSE MORGAN.

Ysgrifenydd:—B. F. JONES.

Cyfarwyddwyr, { R. W. JONES,  
                          DAVID J. EVANS,  
                          E. G. DAVIES.

Derbyniwyd a chyfranwyd at Gymdeithas Gartrefol.....	\$ 89 85
Derbyniwyd a chyfranwyd at y Gymdeithas Dramor.....	201 25

---

Cyfanswm.....	\$291 10
---------------	----------

---

## Etholwyd y Bwrdd Canlynol ar Gyfer 1903.

---

Llywydd:—D. B. JONES.

Is-Llywydd:—J. H. REES.

Trysorydd:—D. W. REES.

Ysgrifenydd:—B. F. JONES.

Cyfarwyddwyr, { RICHARD W. JONES,  
                          DAVID J. EVANS,  
                          E. G. DAVIES.

B. F. JONES, Ysgrifenydd.

---

## ADRAN Y GYMDEITHAS YMDRECHOL.

---

### Y SWYDDOGION.

---

#### Y Chwe Mis Cyntaf.

---

Llywydd:—J. H. REESE.

Is-Llywydd:—HANNAH JONES.

Ysgrifenydd:—DAVID BEBB.

Ysgrifenydd Gohebol:—ODIE ANN JONES.

Trysorydd:—MRS. M. P. JONES.

Organymddes:—VIOLA TUDOR.

Arweinydd Canu—MARGARET BREESE.

### Y Chwe Mis Olaf.

Llywydd:—JOHN L. JENKINS.

Is-Llywydd:—NORA WILLIAMS.

Ysgrifenydd:—RUSSEL O. EVANS.

Ysgrifenydd Gohebol:—ODIE ANN JONES.

Trysorydd:—MARGARET OWENS.

Organyddes:—MABEL EVANS.

Arweinydd Canu:—ALICE JONES.

Rhif yr Aelodau Ionawr 1, 1902:

Gweithredol a Neshael.....	48
Derbyniwyd or Newydd.....	11

Cyfanrif.....	59
---------------	----

Ymadawodd yn ystod y Flwyddyn	6
-------------------------------	---

Cyfanrif Ionawr 1, 1903.....	53
------------------------------	----

Cyfanrif.....	59
---------------	----

Ar law Ionawr 1, 1902.....	\$ 21 54
----------------------------	----------

Oddiwrth Social.....	12 25
----------------------	-------

Cyfanswm.....	\$33 79
---------------	---------

Taliadau am wahanol bethau.....	18 85
---------------------------------	-------

Ar law Ionawr 1, 1903	\$14 94
-----------------------	---------

M. PALMER JONES. Ysgrifenydd.	
-------------------------------	--

### ADRAN CANIADAETH Y CYSSEGR.

Llywydd:—PARCH EDWARD ROBERTS.

Ysgrifenydd:—J. B. JONES.

Trysorydd:—STEPHEN J. JONES.

Casglwyd gan yr Eglwys yn 1902.....	\$126 80
-------------------------------------	----------

Derbyniwyd gan Drysorydd y Sentiau .....	53 94
--	-------

Casglwyd i Maggie J. Breese, Organist .....	70 25
---	-------

Casglwyd i W. C. Morgan, Arweinydd.....	68 00
---	-------

Cyfanswm.....	\$318 99
---------------	----------

Talwyd i R. R. Thomas, Arweinydd.....	\$150 00
---------------------------------------	----------

" " W. C. Morgan, am 1901.....	68 00
--------------------------------	-------

" " am argraffu.....	6 00
----------------------	------

Talwyd i Maggie J. Breese, Organyddes.....	70 25
Cyfanswm.....	\$294 25
Ionawr 1903, yn aros yn llaw y Trysorydd	\$ 24 74

**Cyfanswm Holl Gasgliadau yn Eglwys Salem yn y Flwyddyn 1902.**

CASGLWYD: At y Weinidogaeth.....	\$ 902 85
Gymanfa a'r Cyfarfod Dosbarth.....	53 76
Weinidogaeth achlysurol a chasgliad y Sentiau, etc....	196 79
Y Treulian Allanol.....	322 85
Genadaeth .....	291 10
Yr Ysgol Sabbathol.....	39 34
Beibl Gymdeithas.....	110 00
Gymdeithas Ymdrechol.....	14 94
Caniadaeth y Cyssegr .....	318 99
Cyfanswm.....	\$2250 62

*Yn ydym ni a'n henwau isod wedi archwilio yr holl ggfrifon a'u cael yn qywir.*

Ol-rheinwyr, { J. C. GEORGE,  
                                  { D. T. JONES.

**BEDYDDIWYD.**

Ionawr 15, 1902, CATHARINE ELLENOR PUGH, plentyn Mr. a Mrs. Hugh Pugh.

Mawrth 19, 1902, DAVID IVOR JONES, plentyn Mr. a Mrs. John Elias Jones.

Awst 27, 1902, DAVID THURSTON JONES, plentyn Mr. a Mrs. Thomas Charles Jones.

CYWIRIAD AMRYFUSEDDED:—Rhyw ffodd gadawyd allan ddael o enwau yn rhestr y bedyddiadau am 1899, a dyniunwn ei gywirio.

Hydref 4, 1899. LEWIS GWENLWYN JONES, plentyn Mr. a Mrs. Lewis W. Jones.

Tachwedd 17, 1899, DANIEL JONES EVANS, plentyn Mr. a Mrs. Daniel O. Evans

### MARWOLAETHAU.

MRS. JANE HUGHES, priod y diweddar David Hughes, Gorphe naf 14, 1902, yn 88 mlwydd ac wyt mis oed. Caethiwyd hi gan fusgrellni i'w chartref y blynnyddoedd olaf; ond amlwg ydoedd fod Duw yn gyeseg yr bychan iddi ar hyd yr awser yna.

MR. DAVID OWENS, Hydref 28, 1902, yn 89 mlwydd a saith mis oed. Un o'r pymtheg cyntaf yn ffurfiad eglwys Salem. Yr oedd bywyd yn faich iddo er y s llawer dydd, a hiraethau am fyned adref.

MRS. THOMAS W. JONES, Rhgfyd 9, 1902; yn 71 mlwydd, 11 mis a 4 diwrnod. Chwaer gall a charedig iawn ydoedd; ac wedi ei gwreiddiau yn ngwirioneddau yr ofengyl.

MISS ESTHER JONES, merch i Mr. a Mrs. John W. Jones, a fu arw Mehefin 14, 1902, yn 13 mlwydd a 29 o ddyddiau o'i hoedran. Yr oedd yr eneth fach anwyl hon yn hynod yn mhllith y plant, mewn callineb, pwyll, a thynerwch; a phrydferthid ei gwyneb gan wen nefolaidd ar hyd ei chystudd maith.

## EGLWYS SALEM.

### ENWAU A CHYFRANIADAU AELODAU A GWRANDAWYR AM Y FLWYDDYN 1902.

DYNODYR Y GWRANDAWYR GYDA \*. Y RHAI SYDD  
HEB FOD YN GYFLAWN AELODAU GYDA †

	At y Wein- idogaeth.	At y Dreuliau Allanol.	At y Genadaeth.	At y Cantadaeth	Cyfanswm.
Alban, Mr. & Mrs. Thomas A....					
*Alban, David.....	At y Wein- idogaeth.				
Alban, Mrs. David.....		At y Dreuliau Allanol.			
Alban, Ethel.....			At y Genadaeth.		
†Alban, Thomas Aeran.....				At y Cantadaeth	
†Alban, George Edward.....					
†Alban, David J.....					
Breese, Mrs. Mary.....					
Breese, Mr. & Mrs. Richard S....					
†Breese, J. Alfred.....					
†Breese, J. Ambrose.....					
Breese, Mr. & Mrs. John S....					
Breese, Maggie Jane.....					
Breese, Mary.....					
Breese, Florence.....					
Breese, Samuel.....					

	Wein.	D. A.	Gen.	Canl.	Cyf.
--	-------	-------	------	-------	------

Breese, Mrs Hannah.....					
Breese, Mrs Mary (Bethel).....					
Bebb, Mr. a Mrs. William J.....					
Bebb, William John.....					
Bebb, David Roland.....					
Bebb, Orlando.....					
Davies, Mr. a Mrs. Evan G .....					
Davies, Lizzie M.....					
Davies, William T.....					
Davies, Evan J.....					
Davies, Maggie.....					
Davies, Dr. a Mrs. David.....					
Davies, Morgan.....					
†Davies, John Diss.....					
Davies, Mr a Mrs. D. J.....					
†Davies, Thomas Russel.....					
*Davies, D. P.....					
Evans, D. W.....					
Evans, Laura Ann.....					
Evans, David B.....					
Evans, Mr. a Mrs. Wm. B.....					
†Evans, David Harris.....					
Evans, Mr. a Mrs. Hugh E.....					
Evans, D. Luther.....					
Evans, Unice.....					
Evans, Myrtle Ann.....					
Evans, Mart Zelma.....					
Evans, Alban J.....					
Evans, Mr. a Mrs. Evan E.....					
†Evans, Mary Lucille.....					
Evans, Mr. a Mrs. Wm. W.....					
Evans, Annie, Jane.....					
Evans, Maud.....					

---

	Wein.	D. A.	Gen.	Cani.	Cyf.
--	-------	-------	------	-------	------

- Evans, Mrs. Martha D.....
- Evans, Mr. a Mrs. Richard M.....
- Evans, Katie.....
- Evans, Agnes.....
- Evans, Maggie C.....
- \*Edwards, John P.....
- Edwards, Mrs. John P.....
- Evans, Ella O .....
- Evans, Mr. a Mrs. Roland.....
- Evans, Mr. a Mrs. Richard O ...
- Evans, Mable .....
- Evans, Russell .....
- †Evans, Hayden.....
- Evans, Mr. a Mrs. Daniel.....
- Evans, Helen.....
- Evans, Irene .....
- †Evans, Dorothy A .....
- †Evans, Cora Lee.....
- †Evans, Elmyra.....
- †Evans, Daniel O. Jr .....
- Evans, Mr. a Mrs. D. J.....
- †Evans, Thos. Clarence.....
- †Evans, Mary Alma.....
- Evans, Mrs Jane L. ....
- Evans, Llywelyn L .....
- Evans, Hannah E.....
- Evans, Maggie Jane.....
- Evans, Mrs. Edward.....
- Evans, Elizabeth A.....
- †Evans, Sarah.....
- Edwards, Ann.....
- George, Mr. a Mrs. J. C. ....
- George, John Gilbert.....
- †George, Maurice.....
- †George Linore Hudt .....

---

	Wein.	D. A.	Gen.	Cani.	Cyf.
--	-------	-------	------	-------	------

- George, Mrs. Elizabeth T.....  
 Griffith, David T.....  
 Griffith, Elizabeth.....  
 Griffith, Mary Alice.....  
 Hughes, Mrs. Jane.....  
 Hughes, Mary Ann.....  
 Hughes, Mr. a Mrs. Edward R...  
 Hughes, Mr. a Mrs. John R.....  
 Hughes, Mr. a Mrs. David T....  
 Hughes, W. Robert.....  
 †Hughes, J. Eynon .....  
 Hughes, Maggie A.....  
 Hughes, Mr. a Mrs. John R.....  
 Jervis, Richard.....  
 Jervis, Mary Ellen.....  
 Jones, Mr. a Mrs. David M.....  
 Jones, Mr. a Mrs. David B.....  
 †Jones, Mary C.....  
 †Jones, Laura Bebb,.....  
 †Jones, Anna Davies.....  
 Jones, Mr. a Mrs. John B.....  
 †Jones, Elenor Laura.....  
 †Jones, Elizabeth Mildred.....  
 †Jones, Anna Lillian.....  
 Jones, Mr. a Mrs. Maurice B. ....  
 Jones, Morgan Palmer.....  
 †Jones, Laura Edwena.....  
 Jones, Mrs. Mary Jane.....  
 Jones, Annie Laura.....  
 Jones, Mr. a Mrs. William E....  
 Jones, Mr. a Mrs. Henry R.....

	Wein.	D. A.	Gen.	Cani.	Cyf.
--	-------	-------	------	-------	------

Jones, Mrs. Margaret J.....					
Jones, Mr. & Mrs. Thomas C.....					
Jones, Mary Thelma.....					
Jones, Mrs. Margaret (Col.).....					
Jones, Mrs. Moses P.....					
†Jones, Mary Alice.....					
Jones, Mr. & Mrs. John E.....					
Jones, Mr. & Mrs. John D.....					
Jones, Mr. & Mrs. Edward T.....					
Jones, Mary T.....					
Jones, John Newton.....					
Jones, Ebenezer.....					
†Jones, Everett.....					
Jones, Evan S.....					
Jones, Mr. & Mrs. John W.....					
Jones, Edith.....					
Jones, Oliver.....					
Jones, Eva.....					
†Jones, Esther.....					
†Jones, Claudia.....					
Jones, Mrs. Elizabeth T.....					
Jones, Mr. & Mrs. Lewis M.....					
†Jones, Leona Alban.....					
Jones, Mrs. Sarah S.....					
Jones, Richard W.....					
Jones, Mrs. Sarah S.....					
Jones, Alice.....					
Jones, Benjamin F.....					
Jones, Lydia.....					
Jones, Mr. & Mrs. Edward W.....					
†Jones, Sarah Luella.....					
†Jones, Gladys Frances.....					
†Jones, Evelyn Hannah.....					

	Wein.	D. A.	Gen.	Canl.	Cyf.
--	-------	-------	------	-------	------

Jones, Mr. a Mrs. David E.....					
Jones, E. T.....					
Jones, John C.....					
Jones, H. T.....					
Jones, D. C.....					
Jones, Richard.....					
Jones, T. O.....					
†Jones, Blodwen.....					
Jones, Mr. a Mrs. David T.....					
Jones, Odie Ann.....					
Jones, Mr. a Mrs. Thos. S.....					
Jones, Mary Elizabeth.....					
Jones, Mrs. Thomas W.....					
Jones, Hannah.....					
Jones, Mr. a Mrs. Lewis M.....					
Jones, L. Gwenlyn.....					
Jenkins, Mr. a Mrs. John L.....					
†Jenkins, Jennie.....					
†Jenkins, Ella Margaretta.....					
†Jenkins, J. Layton.....					
†Jenkins, E. Gordon.....					
Jones, Mr. a Mrs. John G.....					
Jones, Wm. Gaberiel.....					
Jones, John Urill.....					
Jones, Edith Catherine.....					
†Jones, Thos. Llywelyn.....					
†Jones, Idris Edwal.....					
†Jones, Blodwen.....					
†Jones, Menai Ann.....					
Jones, Mr. a Mrs. Thomas A.....					
Jones, Mr. a Mrs. John Elias.....					
Jones, L. Sanders.....					
Jones, J. Everette.....					
Jones, W. Waldo.....					
†Jones, Aleen.....					
Jones, Steve (Stephen).....					

Wein.	D. A.	Gen.	Canl.	Cyf.
-------	-------	------	-------	------

Jones, Mr. a Mrs. David O.....				
Jones, Thomas J.....				
*Lloyd, John B.....				
Lloyd, John B. ....				
†Lloyd, James Russel.....				
Morgan, Mr. a Mrs. Joseph T....				
†Morgan, Roy Hughes.....				
Morgan, J. Pryse.....				
Morgan, Anna.....				
Morgan, Margaret L.....				
Morgan, Lucrecia .....				
Morgan, Elizabeth J.....				
Morgan, Mr. a Mrs. Wm. C. ....				
Morgan, Mattie E.....				
Morgan, Willie T.....				
Morgan, Esther Anna.....				
†Morgan, Agnes M.....				
†Morgan, Lawrence Ervil.....				
†Morgan, Leonard Richard.....				
†Morgan, Blodwen .....				
†Morgan, Claudia Jane.....				
Morris, Mrs. Margaret.....				
Morris, Fred Owen.....				
Morris, Estella.....				
Morris, Lywella.....				
Morris, Mr. a Mrs. Evan E. ....				
Morris, Maggie E.....				
Morris, Mr. a Mrs. David C.....				
Morris, Margaret Bebb.....				
Morris, David Emlyn.....				
Morris, Mr. a Mrs. Eben E.....				
†Morris, Owen Elliot.....				
†Morris, David Gordon.....				
†Morris, Thomas Gleason.....				
†Morris, Anna Gwendole.....				

---

	Wein.	D. A.	Gen.	Canl.	Cylf.
--	-------	-------	------	-------	-------

Morris, Mrs. Mary M.....					
Meredith, Mr. a Mrs. Evan.....					
Meredith, Mr. a Mrs. William...					
Meredith, Mr. a Mrs. Evan.....					
†Meredith, Mary Jervis.....					
†Meredith, Ann Louise.....					
Owens, Mrs. Hannah.....					
Owens, Mr. a Mrs. David.....					
Owens, Mrs. Rachel.....					
Owens, Mr a Mrs. D. J.....					
Owens, Margaret Elenor.....					
Owens, Robert E.....					
Owens, David S.....					
†Owens, Thomas R.....					
Owens, Hugh J.....					
Owens, Thomas G. ....					
Owens, Mattie.....					
Owens, Wm. R.....					
Owens, Owen A.....					
†Owens, Maggie.....					
†Owens, Thomas.....					
Parry, Mrs. Esther.....					
Parry, Mary Caroline.....					
Parry, Emma J.....					
Parry, Agnes A.....					
Parry, Thomas Elden.....					
†Parry, Ogwen.....					
Pugh, Mrs. Martha.....					
Pugh, Mrs. Ellen.....					
Pugh, Elizabeth.....					
Pugh, Laura.....					
Pugh, David G.....					
Pugh, Mr. a Mrs. Hugh E.....					

Wein. D. A. Gen. Cani. Cyf.

Price, Elizabeth.....				
Price, Mr. & Mrs. John G.....				
Price, Wm J.....				
Price, Jenkin J.....				
Roberts, Parch Edward & Mrs.....				
†Roberts, John Rhys .....				
†Roberts, Blodwen.....				
†Roberts, Griff Ellis.....				
†Roberts, Jane Olwen.....				
†Roberts, Edward Howell.....				
Roberts, Mr. & Mrs. Hugh.....				
†Roberts, Stanley.....				
†Roberts, Owen.....				
†Roberts, Thomas Pierce.....				
†Roberts, Annie Mable.....				
Reese, Mrs. Jane.....				
Richard, Mr. & Mrs. Hugh O.....				
*Reese, W. J.....				
Rees, Mrs. W. J.....				
Richards, Mr. & Mrs. John.....				
Richards, Mary E.....				
Richards, Mr. & Mrs. John M....				
Richards, Evan Howard.....				
Rees, Mr. & Mrs. John H.....				
Rees, Mr. & Mrs. David W.....				
†Rees, Sarah Elizabeth.....				
Richards, Heber.....				
Roberts, Mrs. Ann.....				
Thomas, Mr. & Mrs. John T....				
Thomas, Sarah .....				

Thomas, Mr. a Mrs. Hugh R....
Thomas, Clandia.....
Tudor, Viola.....
Thomas, Mr. a Mrs. Morgan N..
Thomas, Mr. a Mrs. Hugh T....
Tudor, Rewena.....
Thomas, Mr. a Mrs. Robert R...
Thomas, Mr. a Mrs. Robert E...
Thomas, Richard.....
† Thomas, Lewis.....
Thomas, Mr. a Mrs. Joseph E....
Thomas, Maggie A.....
Thomas, J. Leonard.....
† Thomas, Jervis O.....
Wilson, Griff.....
Williams, Mr. a Mrs. Wm. T....
† Williams, Evan T.....
Williams, Mrs. Wm R.....
Williams, George Edgar.....
Williams, John Sherman.....
† Williams, Edith.....
Williams, Elizabeth E.....
† Williams, Mary Edna.....
Williams, Nora E.....
Heb Enw, a Dieithriad.....
Williams, Wm. W.....

# YSTADEGAU A CHYFRIFON EGLWYS SEION

Swydd Van Wert, Ohio, am y Flwyddyn 1902.

## Y SWYDDOGION.

GWEINJIDOG, Y PARCH EDWARD ROBERTS.

Diaconiaid, { ABRAHAM JONES, JOHN GEORGE,  
DAVID J. JONES, JOHN D. BREESE

Ysgrifenydd:—GRIFFITH H. JONES.

Trysorydd:—JOHN GEORGE

Organists, { HOWELL A. JONES,  
MAGGIE JONES,  
LIZZIE A. JONES.

Pwyllgor Camm.—{ G. H. JONES,  
J. J. JONES, D. JOHN JONES,  
J. D. BREESE, T. R. HUGHES.

Ymddiriedolwyr:—JOHN GEORGE, J. D. LEWIS, T. O. BREESE.

## NIFER yr AELODAU.

Rhif yr Aelodau Cyflawn, Ionawr 1, 1902.....	97
Derbynwyd drwy Lythyrau.....	7
Derbynwyd o'r Plant.....	18
<hr/>	
Cynydd yn ystod y Flwyddyn.....	25
<hr/>	
Cyfanrif yr Aelodau Cyflawn.....	122
Ymadawodd drwy Lythyrau.....	3
Diarddelwyd.....	1
Bu Farw.....	2
<hr/>	
Lleihad yn ystod y flwyddyn.....	6
<hr/>	
Rhif yr Aelodau Cyflawn, Ionawr 1903.....	116

Rhif Plant yr Eglwys.....	44
Bedyddiwyd.....	1

### Adroddiad yr Ysgrifenydd a'r Trysorydd.

#### DERBYNIADAU AT Y WEINIDOGAETH.

Ar law Ionawr 1, 1902.....	\$190 95
Cyfraniadau yr Aelodau a'r Gwrandawyr.....	308 65
Rent y Persondy .....	25 00

TALIADAU:—	Cyfanswm.....	\$524 60
------------	---------------	----------

I'r Parch Edward Roberts am Weinidogaethu.....	\$300 00
I Bregethwyd achlysurol.....	45 00
Ar law Ionawr 1, 1903.....	179 60

Cyfanswm.....	\$594 60
---------------	----------

### CASGLIAD MISOL.

Ar law Ionawr 1, 1902.....	18 84
Casglwyd.....	61 90
Derbyniwyd o'r Casgliad Cyffredinol.....	20 77
Derbyniwyd gan Wilson am goed tan .....	7 50
Yn ddyledus.....	57

Cyfanswm.....	\$109 58
---------------	----------

#### TALIADAU:—

At drail Cyfarfodydd Dosbarth.....	\$ 14 85
At drail Gymanfa Jackson.....	3 00
I Purmort am Insurance y Capel.....	45 00
Am Glo.....	16 12
Am adgyweirio y Persondy.....	12 19
I Jones & Jones am Carbide.....	8 00
I Jones & Jones am Win.....	3 00
I Jonestown store am Oil, Chimneys, etc.....	1 82
I Jonestown store am fan bethau.....	1 65

Am Sweeper.....	\$ 8 00
Am Broom, Matches Bwced, etc.....	95
Cyfanswm.....	\$109 58

### Taliadau i Bregethwyr Achrlysurol.

I D. M. Jones, Horeb.....	\$ 5 00
I Prichard o Gymru.....	5 00
I D. M. Jones, Horeb.....	5 00
I T. A. Humphreys.....	5 00
I Lloyd Roberts, Gomer.....	5 00
I William R. Evans, Jackson.....	5 00
I Dr T. J. Jones, India.....	5 00
I D. M. Jones, Horeb.....	5 00
I D. Evans Jones, Venedocia.....	5 00
Cyfanswn.....	\$45 00

### Y GENHADAETH.

Casglwyd at y Gartrefol.....	\$ 37 55
Casglwyd at y Dramor.....	68 70

Cyfanswm.....\$106 25

### Gymdeithas Feiblaidd.

Casglyddion:—H. A. JONES & F. G. JONES.	
Casglwyd a thalwyd.....	\$30 00

### ADRAN YR YSGOL SABBOTHOL.

#### Y SWYDDOGION.

Arolygwyr:—JOHN GEORGE & J. J. JONES.

Is Arolygwyr:—J. E. DAVIES.

Ysgrifenydd:—B. G. JONES.

Trysorydd:—J. J. JONES.  
 Athrawon 11; Athrawesau, 4.  
 Rhif yr Ysgol, 142; Cynnydd, 3.  
 Canolrif am y flwyddyn, 87; Lleihad, 4.

### Adran y Trysorydd.

Ar law Ionawr 1, 1902.....	\$ 9 55
Gwerth y llyfrau ar law Ionawr 1, 1902.....	2 28
Derbyniwyd am lyfrau i'r plant.....	75
	—
TALIADAU:	Cyfanswm.....
Talwyd am lyfrau i'r Plant.....	\$ 1 08
Talwyd am straps i'r Ysgol .....	60
Am lyfrau i'r Ysgol .....	52
Llyfrau ar law Ionawr 1, 1903.....	1 99
Arian ar law Ionawr 1, 1903.....	8 39
	—
	Cyfanswm.....
	\$12 58

### ADRAN Y GYMDEITHAS YM DRECHOL.

#### Y SWYDDOGION.

Llywyddion:—MARGARET H. JONES, LIZZIE ANN JONES.
Is Lywyddion:—JOHN L. JONES, FRANCIS GEORGE.
Ysgrifenyddion:—FRANCIS GEORGE, SUSAN H. JONES.
Trysoryddion:—JENNIE BREESE, OSCAR B. JONES.
Organists:—SUSIE H. JONES, MARGARET ANN JONES
Arweinydd Canu:—H. A. JONES, BEN G. JONES.
Rhif yr Aelodau Ionawr 1, 1902:
Gweithredol..... 46
Nesaol ..... 9

Cynorthwyol.....	\$ 1
Cyfanrif.....	56
Derbyniwyd or Newydd:	
Gweithredol .....	2
Nesaol .....	2
Cyfanrif .....	60
Ymadawodd drwy Lythyrau.....	1
Ymadawodd drwy Farwolaeth .....	1
Rhif yr Aelodau Ionawr 1, 1903.....	58

### Adroddiad y Trysorydd.

Ar law Ionawr 1, 1902.....	\$22 33
Derbyniwyd o gasgliad y Sentian.....	5 43
Derbyniwyd o Gynyrch y Social 1af.....	33 45
Derbyniwyd o Gynyrch y Social 2ail.....	35 97
Cyfanswm.....	\$97 18

TALWYD:—

I'r Undeb Talaethol.....	1 00
Am Law Lyfrau.....	50
Am wreath o flodau.....	3 50
At Memorial Window.....	40 00
At y Carpet.....	46 11
I'r Genhadledd.....	5 00
Ar law Ionawr 1, 1903.....	1 07
Cyfanswm.....	\$97 18

### Cyfanswm Holl Gasgliadau yn Eglwys Seion a yn Flwyddyn 1902.

CASGLWYD:—At y Weinidogaeth.....	\$308 65
At y Misol.....	61 90

At y Cyffredinol.....	\$ 20 77
Am goed tan.....	7 50
At y Genhadeth.....	106 25
At y Feiblaidd.....	30 00
At y Gymdeithas Ymdrechol.....	74 85

Cyfanswm..... \$609 92

### BEDYDDIADAU.

Rhagfyr, 1902, BERTHA, merch i Mr. a Mrs. THOS. J. JONES.

### MARWOLAETHAU.

Ebrill 7, 1902, MRS. ELIZABETH JONES, yn 48 mlwydd a 25 o ddyddiau.

Mehefin 12, 1902, OWEN R OWENS, yn 36, mlwydd oed.

Awst 13, 1902, CLIFFORD, mab i Mr. and Mr. Thomas B. Davies.

# EGLWYS SEION.

## ENWAU A CHYFRANIADAU AELODAU A GWRANDAWYR AM Y FLWYDDYN 1902.

DYNODYR Y GWRANDAWYR GYDA \*. Y RHAI SYDD  
HEB FOD YN GYFLAWN AELODAU GYDA †

Alban, Gwinnie.....	At y Wein- idogaeth.	At y Misol a'r Cyffredinol.	At y Beiblaidd.	At y Genhadeth.	Cyfanswm.
Breese, Mr. a Mrs. J. D.....					
Breese, Jennie.....					
Breese, David J.....					
*Breese, Mrs. Sarah.....					
Breese, Mr. a Mrs. T. O.....					
Breese, David E.....					
†Breese, Mary Edith.....					
†Breese, Richie O.....					
Breese, Mr. a Mrs. John R.....					
Davies, Mr. David E.....					
Davies, R. T.....					
Davies, Mary Ann.....					
Davies, E. Minor.....					

Wein. Misol. Cyff. Gen. Cyf.

- Davies, Mr. a Mrs. John E.....  
 Davies, Richie.....  
 Davies, John Elmer.....  
 †Davies, Margaret Ann.....  
 Davies, Mrs. Thos. B.....  
 Davies, Mrs. Hannah.....  
 Evans, Mrs. Mary.....  
 Evans, Mr. a Mrs. William.....  
 Evans, Maggie.....  
 †Evans, Richie.....  
 †Evans, Sarah Francis.....  
 George, Mr. a Mrs. John.....  
 George, Edna.....  
 George, Mr. William.....  
 George, Francis.....  
 George, Alice.....  
 †George, Gertie.....  
 †George, Palmer.....  
 George, Mr. a Mrs. Moses.....  
 †George, Luennia.....  
 †George, Eugene.....  
 \*Griffiths, Mr. Edward.....  
 Griffiths, Susie.....  
 Griffiths, Annie.....  
 Hughes, Mr a Mrs. T. R.....  
 Hughes, Edith.....  
 Hughes, Ethel.....  
 †Hughes, Anna Lois.....  
 †Hughes, Edward Talmage.....  
 Hughes, Mr. a Mrs. Hugh O.....  
 †Hughes, John Kenneth.....  
 Hughes, Miss Jane.....  
 Jones, Mr. Abraham.....

Wein. Misol. Cyff. Gen. Cyf.

- Jones, Mr. a Mrs. D. J .....
- Jones, John L.....
- Jones, Lizzie Ann.....
- Jones, D. Edwin.....
- Jones, Ada C.....
- Jones, Mary.....
- †Jones, Evan Emlyn.....
- Jones, Mr. a Mrs. R. H.....
- Jones, Maggie.....
- Jones, Lizzie Jane.....
- Jones, Susie.....
- Jones, Abram.....
- †Jones, Mary Hazel.....
- Jones, Mr. a Mrs. A. B.....
- Jones, Howell A.....
- Jones, Margaret Ann.....
- Jones, Oscar B.....
- Jones, J. Irwin.....
- †Jones, Gladys.....
- †Jones, Unice.....
- †Jones, William Haydn.....
- Jones, Mr. a Mrs. H. H.....
- Jones, John Griffiths.....
- †Jones, Mary Anna.....
- Jones, Mr. a Mrs. G. H.....
- †Jones, Margaret Howell.....
- †Jones, Eleanor Blodwen.....
- †Jones, Ruth Ashmore.....
- †Jones, Esther.....
- †Jones, Edward Llewellyn.....
- Jones, Mr. a Mrs. J. J.....
- Jones, Mary E.....
- Jones, Anna Jane.....
- Jones, John P.....
- †Jones, D. Oswald.....
- Jones, Edna.....

---

	Wein.	Misol.	Cyff.	Gen.	Cyf.
--	-------	--------	-------	------	------

Jones, Mr. a Mrs. D. John.....					
Jones, Benjamin G.....					
Jones, Mr. and Mrs. Edward E...					
Jones, Annie E.....					
Jones, Mrs. B. F.....					
Jones, Mr. John M.....					
Jones, Mrs. John M.....					
Jones, Ada M.....					
Jones, Hattie J.....					
Jones, Hughie.....					
Jones, Elizabeth F.....					
*Jones, Frank G.....					
*Jones, Mr. Edward R.....					
Jones, Mrs. Edward R.....					
†Jones, Gaylord.....					
†Jones, Laura Francis.....					
†Jones, Hugh F.....					
Jones, Mr. Evan H.....					
*Jones, Thomas J.....					
Jones, Mrs. Thomas J.....					
†Jones, Bart.....					
Jeukins, D. Luther.....					
Lewis, Mr. a Mrs. John D.....					
Lewis, Mary E.....					
†Lewis, Clifford.....					
†Lewis, Margaret Gwendlen.....					
*Lewis, Mr. David E.....					
Lewis, Mrs. David E.....					
†Lewis, Walter.....					
Lloyd, Mr. a Mrs. Richard.....					
Lloyd, Mary Jane.....					
†Lloyd, David B.....					
†Lloyd, Ed. Everett.....					

Wein.	Misol.	Cyff.	Gen.	Cyf.
-------	--------	-------	------	------

- \*Morris, Mr. John E.....  
 Morris, Mrs. John E.....  
 \*Morris, Eunice.....  
 †Owens, Mr. Richard W.....  
 \*Owens, Ellen.....  
 \*Owens, Hannah Jane.....  
 Owens, Mr and Mrs Owen B....  
 †Owens, Rachel Irine.. .  
 †Owens, John Alba.....  
 Price, Mr. a Mrs. Jas. R.....  
 Price, Lizzie.....  
 Price, Mr. a Mrs. Allen.....  
 †Price, Lewis Maldwyn.....  
 †Price, Margaret.....  
 †Price, Mary Ann.....  
 †Price, Thomas Everett.....  
 Price, Mr. and Mrs. John. ....  
 Price, William J.....  
 Price, Jenkins.....  
 Prichard, Mr. a Mrs. R. L.....  
 †Prichard, Rachel .....  
 †Prichard, Lizzie Jane.....  
 †Prichard, John Russell.....  
 Rowlands, Mr. and Mrs. Daniel..  
 \*Thomas, Mr. Richard..... .  
 Thomas, Mrs. Mary.....  
 Thomas, Mr. and Mrs. Robert...  
 †Thomas, Rachel.....  
 †Thomas, Cathrine.....  
 †Thomas, Humphrey... .  
 †Thomas, Mary.....  
 Williams, Mr. and Mrs. E. B....  
 Williams, Lizzie.....  
 Williams, Benjamin J.....  
 Williams, Maggie Jane.....

---

	Wein.	Misol.	Cyff.	Gen.	Cyf.
--	-------	--------	-------	------	------

Williams, Mary Edith.....					
---------------------------	--	--	--	--	--

+Williams, Cora.....					
----------------------	--	--	--	--	--

Williams, Mrs. Cathrine.....					
------------------------------	--	--	--	--	--

Davies, Charles.....					
----------------------	--	--	--	--	--

Rees, Thos.....					
-----------------	--	--	--	--	--

Thomas, Mr. a Mrs. H. R.....					
------------------------------	--	--	--	--	--

Lloyd, Mr. a Mrs. W. H.....					
-----------------------------	--	--	--	--	--

Jones, Isaac N.....					
---------------------	--	--	--	--	--

Thomas, Claudia.....					
----------------------	--	--	--	--	--